

Livre

Auteur(s): Lozinski, Mikolaj (1980-..) (Auteur); Dyèvre, Laurence (1950-..) (Traducteur)

Titre(s): Stramer / Mikolaj Lozinski ; traduit du polonais par Laurence Dyèvre.

Editeur(s): Lausanne: Les éditions Noir sur Blanc, DL 2022.;

Lausanne: Les éditions Noir sur Blanc, DL 2022.

Résumé: Au début du XXe siècle, Nathan Stramer revient des Etats-Unis dans sa ville natale de Tarnow, une ville industrielle du sud de la Pologne, où la moitié de la population est juive. Il y rencontre sa femme, Rywka, et devient le père de six enfants que l'on va voir grandir : à peine sortie de l'enfance, Rena tombe amoureuse d'un homme marié; Rudek fait des études de philologie classique, mais, réaliste, il dégote un emploi au syndicat de la bougie ; Hesio et Salek succombent à leur fascination pour l'idée du communisme et sont menacés d'arrestation, tandis que les plus petits, Wela et Nusek, bouillonnent d'impatience. Cette histoire intime, extrêmement attachante, est interrompue de plus en plus fréquemment par la marche sanglante de l'histoire. Les Stramer peuvent-ils deviner ce qui les attend ? Comme l'a écrit le grand poète Adam Zagajewski : "Cette histoire semblerait condamnée à une tristesse incurable et à la fin que nous connaissons tous. Pourtant, Mikolaj Lozinski a réussi à effacer la noirceur qui teinte notre mémoire de cette époque. Les protagonistes n'ont aucune idée de ce qui les attend, alors que nous ne le savons que trop bien. L'auteur permet à ses personnages de faire des erreurs, de commettre des bévues ; il leur insuffle la vie".

Lien(s): Traduit de : Stramer.

Sujet(s): Roman polonais ** 2000-.. ** Traductions françaises

Indice(s): 891.853 8; CL



Exemplaires					
Code-barres	Support	Public	Cote	Situation	Nbre de
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				réservations
6522530064					